

KOMISIJOS DIREKTYVA 2006/61/EB**2006 m. liepos 7 d.****iš dalies keičianti Tarybos direktyvų 86/362/EEB, 86/363/EEB ir 90/642/EEB priedus dėl didžiausios leistinos atrazino, etilazinfoso, ciflutrino, etefono, fentiono, metamidofoso, metomilo, parakvato ir triazofoso likučių koncentracijos****(tekstas svarbus EEE)**

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 1986 m. liepos 24 d. Tarybos direktyvą 86/362/EEB dėl pesticidų likučių grūduose ir ant jų didžiausių koncentracijų nustatymo ⁽¹⁾, ypač į jos 10 straipsnį,atsižvelgdama į 1986 m. liepos 24 d. Tarybos direktyvą 86/363/EEB dėl didžiausių pesticidų likučių koncentracijų gyvūninės kilmės maisto produktuose ir ant jų nustatymo ⁽²⁾, ypač į jos 10 straipsnį,atsižvelgdama į 1990 m. lapkričio 27 d. Tarybos direktyvą 90/642/EEB dėl didžiausių pesticidų likučių koncentracijų tam tikruose augalinės kilmės produktuose ir ant jų, įskaitant vaisius ir daržoves, nustatymo ⁽³⁾, ypač į jos 7 straipsnį,atsižvelgdama į 1991 m. liepos 15 d. Tarybos direktyvą 91/414/EEB dėl augalų apsaugos produktų pateikimo į rinką ⁽⁴⁾, ypač į jos 4 straipsnio 1 dalies f punktą,

kadangi:

(1) Likučių koncentracija grūduose ir augalinės kilmės produktuose, įskaitant vaisius ir daržoves, rodo mažiausio pesticidų kiekio, reikalingo efektyviai augalų apsaugai, naudojimą, taikant juos taip, kad likučio kiekis būtų mažiausias įmanomas ir toksikologiškai priimtinas, ypač

⁽¹⁾ OL L 221, 1986 8 7, p. 37. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Komisijos direktyva 2006/59/EB (OL L 175, 2006 6 29, p. 61).

⁽²⁾ OL L 221, 1986 8 7, p. 43. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Komisijos direktyva 2006/59/EB.

⁽³⁾ OL L 350, 1990 12 14, p. 71. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Komisijos direktyva 2006/59/EB.

⁽⁴⁾ OL L 230, 1991 8 19, p. 1. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Komisijos direktyva 2006/45/EB (OL L 130, 2006 5 18, p. 27).

atsižvelgiant į gamtos apsaugą ir į apskaičiuotą leistinąją normą vartotojams. Didžiausia likučių koncentracija gyvūninės kilmės produktuose rodo, kiek gyvūnai suvartoja pesticidais apdorotų grūdų ir augalinės kilmės produktų, ir, kai tinka, tiesiogines veterinarinių vaistų naudojimo pasekmes. Bendrijos didžiausia likučių koncentracija (DLK) atitinka likučių, kurių gali būti rasta produktuose, viršutinę koncentracijos ribą, gamintojams laikantis geros žemės ūkio praktikos.

(2) Pesticidų DLK vertės yra visą laiką tikslinamos ir gali būti keičiamos, atsižvelgiant į naują informaciją ir duomenis. Kaip DLK nustatoma apatinė analizinio nustatymo riba, jei dėl leidžiamų naudoti augalų apsaugos priemonių pesticidų likučių koncentracija maisto produkte arba ant jo yra mažesnė nei galima rasti, arba jei nėra leidimo naudoti, arba jei valstybių narių leidimai naudoti nebuvo patvirtinti reikiama duomenimis, arba jei trečiojoje šalyje naudojamų pesticidų likučių kiekis maisto produktuose, galinčiuose patekti į Bendrijos rinką, arba ant jų nebuvo patvirtintas reikiama duomenimis.

(3) Komisijai pranešta, kad atsižvelgiant į naują turimą informaciją, susijusią su toksikologija ir poveikiu vartotojams, gali reikėti peržiūrėti tam tikrų pesticidų dabartinę DLK. Komisija paprašė tam tikrų valstybių narių vertinimo ataskaitų rengėjų teikti siūlymus peržiūrėti Bendrijos DLK. Tokie siūlymai buvo pateikti Komisijai.

(4) Pesticidų poveikis vartotojams per maisto produktus visą gyvenimą ir trumpą laiką yra iš naujo apskaičiuotas ir įvertintas pagal Bendrijos metodiką ir praktiką, atsižvelgiant į Pasaulio sveikatos organizacijos paskelbtas rekomendacijas ⁽⁵⁾. Šiuo pagrindu reikėtų nustatyti naujas DLK, kurios nesukels nepageidautino poveikio vartotojui.

⁽⁵⁾ Rekomendacijos dėl su maistu suvartojamų pesticidų likučių normos vertinimo (pataisytos). Parengta pagal GEMS/Maisto programą bendradarbiaujant su Pesticidų likučių kodekso komitetu. Pasaulio sveikatos organizacija, 1997 m. (WHO/FSF/FOS/97.7).

- (5) Ūmus pesticidų poveikis vartotojams per kiekvieną iš maisto produktų, kuriuose gali būti likučių, prireikus buvo įvertintas ir pateiktas skaičiais pagal Bendrijos metodiką ir praktiką, atsižvelgiant į Pasaulio sveikatos organizacijos paskelbtas rekomendacijas. Padaryta išvada, kad jei pesticidų likučių koncentracijos vertės yra lygios naujai DLK vertei arba mažesnės, jie nesukels stipraus toksiško poveikio.
- (6) Su Bendrijos prekybos partneriais per Pasaulio prekybos organizaciją vyko konsultacijos dėl naujų DLK verčių, ir yra atsižvelgta į jų pastabas apie šias koncentracijos vertes.
- (7) Todėl reikėtų atitinkamai iš dalies pakeisti Direktyvų 86/362/EEB, 86/363/EEB ir 90/642/EEB priedus.
- (8) Šioje direktyvoje numatytos priemonės atitinka Maisto grandinės ir gyvūnų sveikatos nuolatinio komiteto nuomonę.

PRIĖMĖ ŠIĄ DIREKTYVĄ:

1 straipsnis

Direktyvos 86/362/EEB II priedas iš dalies keičiamas pagal šios direktyvos I priedą.

2 straipsnis

Direktyvos 86/363/EEB II priedas iš dalies keičiamas pagal šios direktyvos II priedą.

3 straipsnis

Direktyvos 90/642/EEB II priedas iš dalies keičiamas pagal šios direktyvos III priedą.

4 straipsnis

1. Valstybės narės priima ir skelbia įstatymus ir kitus teisės aktus, kurie, įsigalioję ne vėliau kaip 2007 m. sausio 20 d., įgyvendina šią direktyvą. Jos nedelsdamos pateikia Komisijai tų nuostatų tekstus bei tų nuostatų ir šios direktyvos koreliacijos lentelę.

Jos taiko tas nuostatas nuo 2007 m. sausio 21 d.

Valstybės narės, tvirtindamos šias nuostatas, daro jose nuorodą į šią direktyvą arba tokia nuoroda daroma jas oficialiai skelbiant. Nuorodos darymo tvarką nustato valstybės narės.

2. Valstybės narės pateikia Komisijai šios direktyvos taikymo srityje priimtų nacionalinės teisės aktų pagrindinių nuostatų tekstus.

5 straipsnis

Ši direktyva įsigalioja dvidešimtą dieną po jos paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

6 straipsnis

Ši direktyva skirta valstybėms narėms.

Priimta Briuselyje, 2006 m. liepos 7 d.

Komisijos vardu

Markos KYPRIANOU

Komisijos narys

I PRIEDAS

Direktyvos 86/362/EEB II priedo A dalis iš dalies keičiama taip:

1. Įterpiama ši atrazinui skirta eilutė:

Pesticidų likučiai	Didžiausia koncentracija mg/kg
„Atrazinas	0,05 (*) JAVAI

(*) Rodo apatinę analizinio nustatymo ribą.“

2. Etilazinfosui, etefonui ir triazofosui skirtos eilutės pakeičiamos taip:

Pesticidų likučiai	Didžiausia koncentracija mg/kg
„Etilazinfosas	0,05 (*) JAVAI
Etefonas	0,5 miežiai, ryžiai 0,2 kvietrugiai, kviečiai 0,05 (*) kiti javai
Triazofosas	0,02 (*) JAVAI

(*) Rodo apatinę analizinio nustatymo ribą.“

II PRIEDAS

Direktyvos 86/363/EEB II priedo A dalis iš dalies keičiama taip:

1. Direktyvos 86/363/EEB II priedo A dalyje etilazinfosui ir triazofosui skirtos eilutės pakeičiamos taip:

Pesticidų likučiai	Didžiausia koncentracija mg/kg		
	Mėsoje esančiuose riebaluose, mėsos gaminiuose, subproduktuose ir gyvūnų taukuose, kurie klasifikuojami I priedo ex 0201, 0202, 0203, 0204, 0205 00 00, 0206, 0207, ex 0208, 0209 00, 0210, 1601 00 ir 1602 (1) (4) pozicijose	Karvių piene ir nenugriebtame piene, kuris klasifikuojamas I priedo 0401 pozicijoje: kituose maisto produktuose, kurie klasifikuojami 0401, 0402, 0405 00 ir 0406 pozicijose pagal (2) (4)	Šviežiuose kiaušiniuose be lukštų, paukščių kiaušiniuose ir kiaušinių tryniuose, kurie klasifikuojami I priedo 0407 00 ir 0408 (3) (4) pozicijose
„Etilazinfosas	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
Triazofosas	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)

(*) Rodo apatinę analizinio nustatymo ribą.“

2. Direktyvos 86/363/EEB II priedo A dalyje fentionui skirta eilutė papildoma taip:

Pesticidų likučiai	Didžiausia koncentracija mg/kg		
	Mėsoje esančiuose riebaluose, mėsos gaminiuose, subproduktuose ir gyvūnų taukuose, kurie klasifikuojami I priedo ex 0201, 0202, 0203, 0204, 0205 00 00, 0206, 0207, ex 0208, 0209 00, 0210, 1601 00 ir 1602 (1) (4) pozicijose	Karvių piene ir nenugriebtame piene, kuris klasifikuojamas I priedo 0401 pozicijoje: kituose maisto produktuose, kurie klasifikuojami 0401, 0402, 0405 00 ir 0406 pozicijose pagal (2) (4)	Šviežiuose kiaušiniuose be lukštų, paukščių kiaušiniuose ir kiaušinių tryniuose, kurie klasifikuojami I priedo 0407 00 ir 0408 (3) (4) pozicijose
„Fentionas ir jo deguoninis analogas, jų sulfoksidai ir sulfonai, išreikšti kaip pirminiai junginiai	0,05 (*)	0,01 (*)	—

(*) Rodo apatinę analizinio nustatymo ribą.“

III PRIEDAS

Direktyvos 90/642/EEB II priedo A dalis iš dalies keičiama taip:

1. Įterpiamas šis fentionui skirtas stulpelis:

Atskirų produktų, kuriems taikomos DLK, grupės ir pavyzdžiai	Fentionas ir jo deguoninis analogas, jų sulfoksidai ir sulfonai, išreikšti kaip pirminiai junginiai
„1. Vaisiai, švieži, džiovinti arba nevirti, užkonservuoti šaldant, be cukraus; riešutai	
i) CITRUSŲ VAISIAI	3
Greipfrutai	
Citrinos	
Persinės citrinos	
Mandarinai (įskaitant klementinus ir panašius hibridus)	
Apelsinai	
Greipfrutai (angl. <i>pomelos</i>)	
Kiti	
ii) MEDŽIŲ RIEŠUTAI (su kevalais arba be jų)	0,01 (*)
Migdolai	
Braziliniai riešutai	
Anakardžio riešutai	
Kaštainiai	
Kokoso riešutai	
Lazdyno riešutai	
Makadamijos riešutai	
Pekantai	
Kedro riešutai	
Pistacijos	
Graikiniai riešutai	
Kiti	
iii) SĖKLAVAISIAI	0,01 (*)
Obuoliai	
Kriaušės	
Svarainiai	
Kiti	
iv) KAULAVAISIAI	
Abrikosai	
Vyšnios	2
Persikai (įskaitant nektarinus ir panašius hibridus)	
Slyvos	
Kiti	0,01 (*)
v) UOGOS IR SMULKŪS VAISIAI	0,01 (*)
a) Valgomosios vynuogės ir vynuogės vynui gaminti	
Valgomosios vynuogės	
Vynuogės vynui gaminti	
b) Braškės (išskyrus laukines)	

Atskirų produktų, kuriems taikomos DLK, grupės ir pavyzdžiai	Fentionas ir jo deguoninis analogas, jų sulfoksidai ir sulfonai, išreikšti kaip pirminiai junginiai
c) Uogos, augančios ant stiebų (išskyrus laukines)	
Gervuogės (<i>Rubus fruticosus</i>)	
Gervuogės (<i>Rubus flagellaris</i>)	
Loganberijos	
Avietės	
Kiti	
d) Kitos uogos ir smulkūs vaisiai (išskyrus laukinius)	
Mėlynės	
Spanguolės	
Serbentai (raudonieji, juodieji ir baltieji)	
Agrastai	
Kiti	
e) Miško uogos ir vaisiai	
vi) KITI VAISIAI	
Avokadai	
Bananai	
Datulės	
Figos	
Kiviai	
Kinkanai	
Ličiai	
Mangai	
Alyvuogės (valgomosios)	1
Alyvuogės (aliejiui spausti)	1
Papajos	
Pasifloros vaisiai	
Ananasai	
Kiti	0,01 (*)
2. Daržovės, šviežios arba neapvirkintos, šaldytos arba džiovintos	0,01 (*)
i) ŠAKNIAVAISIAI IR GUMBIAVAISIAI	
Burokėliai	
Morkos	
Manijokai	
Salierai	
Valgomieji krienai	
Bulvinės saulėgrąžos	
Pastarnokai	
Petražolių šaknys	
Ridikai	
Gelteklės	
Valgomieji batatai	
Griežčiai	
Ropės	

Atskirų produktų, kuriems taikomos DLK, grupės ir pavyzdžiai	Fentionas ir jo deguoninis analogas, jų sulfoksidai ir sulfonai, išreikšti kaip pirminiai junginiai
Dioskorėjos	
Kiti	
ii) SVOGŪNINĖS DARŽOVĖS	
Česnakai	
Svogūnai	
Svogūnėliai	
Svogūnlaiškiai	
Kiti	
iii) VAISINĖS DARŽOVĖS	
a) Bulvinių šeimos	
Pomidorai	
Paprikos	
Baklažanai	
Valgomosios ybiškės	
Kiti	
b) Moliūginių šeimos (valgoma luoba)	
Agurkai	
Kornišonai	
Cukinijos	
Kiti	
c) Moliūginių šeimos (nevalgoma luoba)	
Melionai	
Moliūgai	
Arbūzai	
Kiti	
d) Cukriniai kukurūzai	
iv) KOPŪSTINĖS DARŽOVĖS	
a) Žiedinės	
Brokoliniai kopūstai	
Žiediniai kopūstai	
Kiti	
b) Gūžinės	
Briuselio kopūstai	
Gūžiniai kopūstai	
Kiti	
c) Lapinės	
Kininiai bastučiai	
Lapiniai kopūstai	
Kiti	
d) Kaljaropės	
v) LAPINĖS DARŽOVĖS IR ŠVIEŽIOS PRIESKONINĖS ŽOLĖS	
a) Salotos ir panašios daržovės	
Pipirnės	

Atskirų produktų, kuriems taikomos DLK, grupės ir pavyzdžiai	Fentionas ir jo deguoninis analogas, jų sulfoksidai ir sulfonai, išreikšti kaip pirminiai junginiai
Sultenės	
Salotos	
Salotinės trūkažolės	
Rukolos salotos	
Kopūstinių daržovių lapai ir stiebai	
Kiti	
b) Špinatai ir panašios daržovės	
Špinatai	
Mangoldai	
Kiti	
c) Rėžiukai	
d) Salotinės trūkažolės	
e) Prieskoninės žolės	
Daržiniai builiai	
Laiškiniai česnakai	
Petražolės	
Salierų lapai	
Kiti	
vi) ANKŠTINĖS DARŽOVĖS (šviežios)	
Pupelės (su ankštimis)	
Pupelės (be ankščių)	
Žirniai (su ankštimis)	
Žirniai (be ankščių)	
Kiti	
vii) STIEBINĖS DARŽOVĖS (šviežios)	
Šparagai	
Dygieji artišokai	
Salierai	
Pankoliai	
Artišokai	
Porai	
Rabarbarai	
Kiti	
viii) GRYBAI	
a) Grybai (išskyrus miško)	
b) Miško grybai	
3. Ankštiniai	0,01 (*)
Pupos	
Lęšiai	
Žirniai	

Atskirų produktų, kuriems taikomos DLK, grupės ir pavyzdžiai	Fentionas ir jo deguoninis analogas, jų sulfoksidai ir sulfonai, išreikšti kaip pirminiai junginiai
Kiti	
4. Aliejinių augalų sėklos	0,02 (*)
Sėmenys	
Žemės riešutai	
Aguonos	
Sezamo sėklos	
Saulėgrąžos	
Rapsų sėklos	
Sojos pupelės	
Garstyčių sėklos	
Medvilnės sėklos	
Kanapių sėklos	
Kiti	
5. Bulvės	0,01 (*)
Ankstyvosios bulvės	
Bulvės sandėliavimui	
6. Arbatžolės (džiovinti lapeliai ir stiebeliai, fermentuoti ar kitaip apdoroti <i>Camellia sinensis</i>)	0,1 (*)
7. Apyniai (džiovinti), įskaitant apynių granules ir nekoncentruotus miltelius	0,1 (*)

(*) Rodo apatinę analizinio nustatymo ribą.

2. Atrazinui, etilazinfosui, ciflutrinui, etefonui, metamidofosui, metomilui, parakvatui ir triazofosui skirti stulpeliai pakeičiami taip:

Atskirų produktų, kuriems taikomos DLK, grupės ir pavyzdžiai	Atrazinas	Etilazinfosas	Ciflutrinas, įskaitant kitus jo izomerų mišinius (bendras izomerų kiekis)	Etefonas	Metamidofosas	Metomilas/tiodikarbas (metomilu išreikštas bendras kiekis)	Parakvatas	Triazofosas
„1. Vaisiai, švieži, džiovinti arba nevirti, užkonservuoti šaldant, be cukraus; riešutai	0,05 (*)	0,02 (*)					0,02 (*)	0,01 (*)
i) CITRUSŲ VAISIAI			0,02 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)			
Greipfrutai						0,5		
Citrios						1		
Persinės citrios						1		
Mandarinai (įskaitant klementinus ir panašius hibridus)						1		
Apelsinai						0,5		
Greipfrutai (angl. pomelos)						0,5		
Kiti						0,05 (*)		

Atskirų produktų, kuriems taikomos DLK, grupės ir pavyzdžiai	Atrazinas	Etilazinfosas	Ciflutrinas, įskaitant kitus jo izomerų mišinius (bendras izomerų kiekis)	Etefonas	Metamidofosas	Metomilas/tiodikarbas (metomilu išreikštas bendras kiekis)	Parakvatas	Triazofosas
ii) MEDŽIŲ RIEŠUTAI (su kevalais arba be jų)			0,02 (*)	0,1	0,01 (*)	0,05 (*)		
Migdolai								
Braziliniai riešutai								
Anakardžio riešutai								
Kaštainiai								
Kokoso riešutai								
Lazdyno riešutai								
Makadamijos riešutai								
Pekanoi								
Kedro riešutai								
Pistacijos								
Graikiniai riešutai								
Kiti								
iii) SĖKLAVAIŠIAI			0,2		0,01 (*)	0,2		
Obuoliai				0,5				
Kriaušės								
Svarainiai								
Kiti				0,05 (*)				
iv) KAULAVAIŠIAI								
Abrikosai			0,3		0,1	0,2		
Vyšnios			0,2	3		0,1		
Persikai (įskaitant nektarinus ir panašius hibridus)			0,3		0,05	0,2		
Slyvos			0,2			0,5		
Kiti			0,02 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)		
v) UOGOS IR SMULKŪS VAISIAI					0,01 (*)			
a) Valgomosios vynuogės ir vynuogės vynui gaminti			0,3	1				
Valgomosios vynuogės						0,05 (*)		
Vynuogės vynui gaminti						1		
b) Braškės (išskyrus laukines)			0,02 (*)	0,05 (*)		0,05 (*)		
c) Uogos, augančios ant stiebų (išskyrus laukines)			0,02 (*)	0,05 (*)		0,05 (*)		
Gervuogės (<i>Rubus fruticosus</i>)								
Gervuogės (<i>Rubus flagellaris</i>)								

Atskirų produktų, kuriems taikomos DLK, grupės ir pavyzdžiai	Atrazinas	Etilazinfosas	Ciflutrinas, įskaitant kitus jo izomerų mišinius (bendras izomerų kiekis)	Etefonas	Metamidofosas	Metomilas/tiodikarbas (metomilu išreikštas bendras kiekis)	Parakvatas	Triazofosas
Salielių lapai								
Kiti								
vi) ANKŠTINĖS DARŽOVĖS (šviežios)	0,05 (*)		0,05	0,05 (*)		0,05 (*)		
Pupelės (su ankštimis)					0,5			
Pupelės (be ankščių)								
Žirniai (su ankštimis)					0,5			
Žirniai (be ankščių)								
Kiti					0,01 (*)			
vii) STIEBINĖS DARŽOVĖS (šviežios)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,05 (*)		0,05 (*)		
Šparagai								
Dygieji artiškai								
Salierai								
Pankoliai								
Artišokai					0,1			
Porai								
Rabarbarai								
Kiti					0,01 (*)			
viii) GRYBAI	0,05 (*)		0,02 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)		
a) Grybai (išskyrus miško)								
b) Miško grybai								
3. Ankštiniai	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)
Pupos								
Lęšiai								
Žirniai								
Kiti								
4. Aliejinių augalų sėklos	0,05 (*)	0,02 (*)					0,02 (*)	0,01 (*)
Sėmenys								
Žemės riešutai						0,1		
Aguonos								
Sezamo sėklos								
Saulėgrąžos								
Rapsų sėklos			0,05					
Sojos pupelės					0,2	0,1		
Garstyčių sėklos								
Medvilnės sėklos				2	0,2	0,1		
Kanapių sėklos								
Kiti			0,02 (*)	0,1 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)		

Atskirų produktų, kuriems taikomos DLK, grupės ir pavyzdžiai	Atrazinas	Etilazinfosas	Ciflutinas, įskaitant kitus jo izomerų mišinius (bendras izomerų kiekis)	Etefonas	Metamidofosas	Metomilas/tiodikarbas (metomilu išreikštas bendras kiekis)	Parakvatas	Triazofosas
5. Bulvės	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)
Ankstyvosios bulvės								
Bulvės sandėliavimui								
6. Arbatžolės (džiovinti lapeliai ir stiebeliai, fermentuoti ar kitaip apdoroti <i>Camellia sinensis</i>)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)
7. Apyniai (džiovinti), įskaitant apynių granules ir nekonzentruotus miltelius	0,1 (*)	0,05 (*)	20	0,1 (*)	0,02 (*)	10	0,05 (*)	0,02 (*)

(*) Rodo apatinę analizinio nustatymo ribą.“